

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 06/ĐÌNH BÁCH/2018

I. Thông tin về tổ chức cá nhân công bố sản phẩm:

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH**

Địa chỉ: 01 Lê Quang Định, Phường 13, Quận 5, Tp.Hồ Chí Minh.

Điện thoại: 028.668 10416

Email: honghanh@dinhbach.com

Mã số doanh nghiệp: 0312627075

II. Thông tin về sản phẩm:

1. Tên sản phẩm: Núm bình sữa Pur cỡ rộng (Pur Milksafe Proflo Nipple)

2. Thành phần: Sản phẩm làm bằng Silicone.

3. Hạn sử dụng: Không áp dụng.

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Chất liệu bao bì: Sản phẩm được đóng gói trong hộp nhựa chất lượng cao, bảo đảm vệ sinh và an toàn khi vận chuyển.

- Quy cách bao gói: 02 núm/hộp.

5. Tên và địa chỉ nhà sản xuất:

- Tên nhà sản xuất: Royal Industries (Thailand) Public Company Limited.

- Địa chỉ: 126 Moo 6, Sethakij 1 Road, Omnoi, Krathumban, Samutsakorn 74130, Thailand.

III. Mẫu nhãn sản phẩm (*Đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến*).

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm:

Tổ chức kinh doanh sản phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo quy chuẩn kỹ thuật quốc gia số: QCVN 12-2:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia

về an toàn vệ sinh đối với bao bì, dụng cụ tiếp xúc trực tiếp với thực phẩm bằng cao su.

Chúng tôi cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố.

Tp Hồ Chí Minh, ngày 24 tháng 03 năm 2018

CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH

(Ký tên, chức vụ, đóng dấu)

GIÁM ĐỐC



Nguyễn Kim Tùng

BẢN THÔNG TIN CHI TIẾT

1. Yêu cầu kỹ thuật:

1.1. Các chỉ tiêu cảm quan:

- Trạng thái: thành phẩm hình núp bình sữa
- Màu sắc: trắng trong.
- Mùi vị: Không mùi.

1.2. Các chỉ tiêu về mức phơi nhiễm:

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Phenol trong dung dịch ngâm thối là nước với thời gian 24 giờ ở nhiệt độ 40 độ C.	µg/ml	5
2	Formaldehyd trong dung dịch ngâm thối là nước với thời gian 24 giờ ở nhiệt độ 40 độ C	-	Âm tính
3	Kẽm trong dung dịch ngâm thối là nước với thời gian 24 giờ ở nhiệt độ 40 độ C	µg/ml	1
4	Kim loại nặng trong dung dịch ngâm thối là Acid acetic 4% với thời gian 24 giờ ở nhiệt độ 40 độ C	µg/ml	1
5	Cặn khô trong dung dịch ngâm thối là nước với thời gian 24 giờ ở nhiệt độ 40	µg/ml	40

	độ C		
--	------	--	--

1.3 Các chỉ tiêu về thử vật liệu:

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Hàm lượng chì	µg/g	10
2	Hàm lượng cadmin	µg/g	10

Chúng tôi cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố.

Tp Hồ Chí Minh, ngày 24 tháng 03 năm 2018

CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH

(Ký tên, chức vụ, đóng dấu)

GIÁM ĐỐC



Nguyễn Kim Hùng

MẪU NHÃN SẢN PHẨM

Mặt trước

Núm bình sữa Pur cổ rộng (Pur
MilkSAFE Proflo Nipple)
Số công bố: 06/ĐÌNH BÁCH/2018

(MS: 9811)

Quy cách đóng gói: 2 núm/hộp
Lượng sữa chảy chậm (cho bé từ 0-3
tháng)

Thành phần cấu tạo: làm bằng Silicon
Hướng dẫn sử dụng: Dùng để gắn vào
bình sữa

Cách giữ vệ sinh, tiệt khuẩn:

- Đun sôi núm 5 phút trong lần sử dụng đầu tiên.
- Tiệt trùng và kiểm tra chất lượng trước mỗi lần sử dụng.
- Không được sử dụng tiếp khi núm bị mòn, hư hỏng hoặc bị đục thêm lỗ.

Truyền thông vì cộng đồng: "Thực hiện đúng hướng dẫn vệ sinh, tiệt khuẩn. Việc sử dụng bình bú có thể làm cho trẻ bỏ bú mẹ và có nguy cơ bị tiêu chảy. Sử dụng vú ngậm nhân tạo ảnh hưởng không tốt tới việc nuôi trẻ bằng sữa mẹ".

Mặt sau

Xuất xứ: Thái Lan
Nhà sản xuất: Royal Industries (Thailand)
Public Company Limited.
Địa chỉ: 126 Moo 6, Sethakij 1 Road,
Omnoi, Krathumban, Samutsakorn 74130,
Thailand.
Nhà nhập khẩu: Công ty TNHH Đình
Bách
01 Lê Quang Định, Phường 13, Quận 5,
Tp.Hồ Chí Minh;
ĐT: 028.668.10416
Email: info@dinhbach.com;
Website: www.purvietnam.com
Nhà phân phối: Công ty TNHH PP&DV
Hùng Cường
Địa chỉ: E6/36A Thới Hòa, Ấp 5, Xã Vĩnh
Lộc A,
Huyện Bình Chánh, TP.HCM
Điện thoại: 028.7300.9888

Núm bình sữa Pur cổ rộng (Pur MilkSAFE
Proflo Nipple)
Số công bố: 06/ĐÌNH BÁCH/2018

(MS: 9812)

Quy cách đóng gói: 2 núm/hộp
Lượng sữa chảy vừa (cho bé từ 3-6 tháng)

Thành phần cấu tạo: làm bằng Silicon
Hướng dẫn sử dụng: Dùng để gắn vào
bình sữa

Cách giữ vệ sinh, tiệt khuẩn:

- Đun sôi núm 5 phút trong lần sử dụng đầu tiên.
- Tiệt trùng và kiểm tra chất lượng trước mỗi lần sử dụng.
- Không được sử dụng tiếp khi núm bị mòn, hư hỏng hoặc bị đục thêm lỗ.

Truyền thông vì cộng đồng: "Thực hiện đúng hướng dẫn vệ sinh, tiệt khuẩn. Việc sử dụng bình bú có thể làm cho trẻ bỏ bú mẹ và có nguy cơ bị tiêu chảy. Sử dụng vú ngậm nhân tạo ảnh hưởng không tốt tới việc nuôi trẻ bằng sữa mẹ".

Xuất xứ: Thái Lan
Nhà sản xuất: Royal Industries (Thailand)
Public Company Limited.
Địa chỉ: 126 Moo 6, Sethakij 1 Road,
Omnoi, Krathumban, Samutsakorn 74130,
Thailand.
Nhà nhập khẩu: Công ty TNHH Đình
Bách
01 Lê Quang Định, Phường 13, Quận 5,
Tp.Hồ Chí Minh;
ĐT: 028.668.10416
Email: info@dinhbach.com;
Website: www.purvietnam.com
Nhà phân phối: Công ty TNHH PP&DV
Hùng Cường
Địa chỉ: E6/36A Thới Hòa, Ấp 5, Xã Vĩnh
Lộc A,
Huyện Bình Chánh, TP.HCM
Điện thoại: 028.7300.9888

Mặt trước

Núm bình sữa Pur cổ rộng (Pur Milksafe Proflo Nipple)

Số công bố: 06/ĐÌNH BÁCH/2018

(MS: 9811)

Quy cách đóng gói: 2 núm/hộp
Lượng sữa chảy nhiều (cho bé trên 6 tháng)

Thành phần cấu tạo: làm bằng Silicon
Hướng dẫn sử dụng: Dùng để gắn vào bình sữa

Cách giữ vệ sinh, tiệt khuẩn:

-Đun sôi núm 5 phút trong lần sử dụng đầu tiên.

-Tiệt trùng và kiểm tra chất lượng trước mỗi lần sử dụng.

-Không được sử dụng tiếp khi núm bị mòn, hư hỏng hoặc bị đục thêm lỗ.

Truyền thông vì cộng đồng: "Thực hiện đúng hướng dẫn vệ sinh, tiệt khuẩn. Việc sử dụng bình bú có thể làm cho trẻ bỏ bú mẹ và có nguy cơ bị tiêu chảy. Sử dụng vú ngậm nhân tạo ảnh hưởng không tốt tới việc nuôi trẻ bằng sữa mẹ".

Mặt sau

Xuất xứ: Thái Lan

Nhà sản xuất: Royal Industries (Thailand) Public Company Limited.
Địa chỉ: 126 Moo 6, Sethakij 1 Road, Omnoi, Krathumban, Samutsakorn 74130, Thailand.

Nhà nhập khẩu: Công ty TNHH Đình Bách

01 Lê Quang Định, Phường 13, Quận 5, Tp.Hồ Chí Minh;
ĐT: 028.668.10416

Email: info@dinhbach.com;

Website: www.purvietnam.com

Nhà phân phối: Công ty TNHH PP&DV Hùng Cường

Địa chỉ: E6/36A Thới Hòa, Ấp 5, Xã Vĩnh Lộc A,

Huyện Bình Chánh, TP.HCM

Điện thoại: 028.7300.9888

Tp Hồ Chí Minh, ngày 24 tháng 03 năm 2018

CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH


(Ký tên, chức vụ, đóng dấu)

GIÁM ĐỐC



Nguyễn Kim Tùng





Storage & Care

- It is recommended that you boil the teat for 5 minutes before the first use.
- Sterilise and inspect teats before each use
- Teats should be thrown away if worn, damaged, or punctured.



Warning:


- Keep steriliser box out of the reach of children.
- Microwaves can be dangerous!
- Ensure you fully understand all of the features of your microwave oven before attempting to use your steriliser box.
- If using a combination oven ensure the temperature of the oven is cool before placing the steriliser inside.
- Also ensure that any grill features are switched off and the combination oven is working in microwave mode only.

Do's & Don'ts Do:



- Always use on a flat, heat resistant surface.
- Always use the correct recommended heating time for the power rating of your microwave oven.
- Always add the right amount of water.
- Too much water could mean that the products won't be sterilised properly.
- Too little water could cause damage to the unit.
- Wash your hands before handling your sterilised products.
- Take care when handling the sterilised products as they may be hot.

Profo™ is a trademark of Royal Industries (Thailand) Public Co. Ltd.
 Profo Patent # ZL 201530453930.8/
 MX-44583 / EU-2593068
 Complies with EN 14350







www.purbrands.com
 is trademark of Royal Industries (Thailand) Plc.
 128 Moo 5 Sethakij 1 Rd, Orinnoi, Krathumburi,
 Samutprakorn 74130 Thailand Tel: +66(0) 2810 4161-2
 E-mail: customer.service@purbrands.com
MADE IN THAILAND

Like us on  purbaby  purbrands Please view our other products of

Ref. no. 9823



8 850596 998234

© Royal Industries (Thailand) PCL 2017 Pür is a registered trademark in USA and EU.





KT3-01033AHD8/6

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

12/03/2018
Page 01/02

1. Tên mẫu : **NÚM TI SILICONE**
Name of sample
2. Số lượng mẫu : 01
Quantity
3. Mô tả mẫu : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
06 núm vú cao su
Nipples
4. Ngày nhận mẫu : 26/02/2018
Date of receiving
5. Nơi gửi mẫu : **CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH**
Customer **1 Lê Quang Định, P.13, Q.5, TP Hồ Chí Minh**
6. Thời gian thử nghiệm : 27/02/2018 – 12/03/2018
Test period
7. Kết quả thử nghiệm : Xem trang 02/02
Test result *See page*

P.TRƯỞNG PTN HÀNG TIÊU DÙNG
DEPUTY HEAD OF CONSUMER
PRODUCTS TESTING LAB.


Nguyễn Thị Thùy Nhi

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM
HEAD OF TESTING LAB.



Ngô Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến. / *Test results are valid for the namely submitted sample(s) only.*
2. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3. / *This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written approval of Quatest 3.*
3. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample and customer are written as customer's request.*
4. Độ không đảm bảo đo mở rộng ước lượng được tính với $k = 2$, mức tin cậy 95%. Khách hàng có thể liên hệ theo địa chỉ dưới để biết thêm thông tin. / *Estimated expanded uncertainty of measurement with $k = 2$, at 95% confidence level. Please contact Quatest 3 at the below address for further information.*

N/A: không áp dụng.
Not applicable



Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i>	Đơn vị tính <i>Unit</i>	Phương pháp thử <i>Test method</i>	Mức yêu cầu/ <i>require ment (*)</i>	Giới hạn phát hiện/ <i>Limit detection</i>	Kết quả thử nghiệm <i>Test result</i>
7.1 Định danh cao su / <i>Identification of rubber</i> THỬ VẬT LIỆU/ MATERIAL TEST	-	ASTM E 1252 - 98	-	-	Silicone
7.2 Hàm lượng chì/ <i>Lead content</i>	µg/g	QCVN 12-2 : 2011/BYT	≤ 10	5,0	KPH/ND
7.3 Hàm lượng cadimi/ <i>Cadmium content</i> THỬ NGÂM THÔI NHIỄM/ ELUTION TEST	µg/g	QCVN 12-2 : 2011/BYT	≤ 10	5,0	KPH/ND
7.4 Hàm lượng phenol trong nước sau 24 h ở 40 °C/ <i>Phenol content in water after 24 h at 40 °C,</i>	µg/mL	QCVN 12-2 : 2011/BYT	≤ 5	5,0	KPH/ND
7.5 Thử formaldehyde trong nước sau 24 h ở 40 °C/ <i>Formaldehyde test in water after 24 h at 40 °C,</i>	-	QCVN 12-2 : 2011/BYT	Âm tính <i>Negative</i>	-	Âm tính <i>Negative</i>
7.6 Hàm lượng kẽm trong nước sau 24 h ở 40 °C/ <i>Zinc content in water after 24 h at 40 °C,</i>	µg/mL	QCVN 12-2 : 2011/BYT	≤ 1	0,1	KPH/ND
7.7 Kim loại nặng (quy ra chì) trong acetic acid 4% sau 24 h ở 40 °C/ <i>Heavy metals (as Pb) in 4% acetic acid after 24 h at 40 °C,</i>	µg/mL	QCVN 12-2 : 2011/BYT	≤ 1	-	< 1,0
7.8 Hàm lượng cặn khô trong nước sau 24 h ở 40 °C/ <i>Evaporation residue in water after 24 h at 40 °C</i>	µg/mL	QCVN 12-2 : 2011/BYT	≤ 40	5,0	< 10,0 (**)

Ghi chú/ Note:

Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến/ *Test results are valid for the namely submitted sample only.*

(*) - Theo Yêu cầu kỹ thuật của QCVN 12-2 : 2011/BYT / *According to Technical specification of QCVN 12-2 : 2011/BYT*

(**) Giới hạn phát hiện định lượng/ *Limit of quantitation*

KPH/ND : Không phát hiện/ *Not detected*

Nhận xét/**Comment:**

Kết quả thử nghiệm của mẫu nhận thử phù hợp với yêu cầu kỹ thuật của QCVN 12-2: 2011/BYT "Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về vệ sinh an toàn đối với bao bì, dụng cụ bằng cao su tiếp xúc trực tiếp với thực phẩm"/ *The test results of the submitted sample were found satisfy the technical specification of QCVN 12-2: 2011/BYT "National technical regulation on safety and hygiene for rubber implement, container and packaging in direct contact with foods"*



TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Q1, Hồ Chí Minh City, VIỆT NAM
Testing: 7 Road 1, Biên Hòa 1 Industrial Zone, Đồng Nai

Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012
Tel: (84-251) 383 6212 Fax: (84-251) 383 6298

www.quatest3.com.vn
tn-cskh@quatest3.com.vn